



Strasbourg, le 17 juillet 2012

T-PD (2012) RAP 28 Abr

**COMITÉ CONSULTATIF DE LA CONVENTION POUR LA PROTECTION DES  
PERSONNES A L'ÉGARD DU TRAITEMENT AUTOMATISÉ DES DONNÉES A  
CARACTÈRE PERSONNEL [STE n° 108]  
(T-PD)**

**28<sup>e</sup> réunion plénière**

Strasbourg, 19-22 juin 2012

---

**RAPPORT ABRÉGÉ**

Le Comité consultatif de la Convention pour la protection des personnes à l'égard du traitement automatisé des données à caractère personnel (T-PD), créé au titre de l'article 18 de la *Convention pour la protection des personnes à l'égard du traitement automatisé des données à caractère personnel* [STE N°108], a tenu sa 28<sup>e</sup> réunion à Strasbourg du 19 juin au 22 juin 2012 sous la présidence de M. Jean-Philippe Walter (Suisse). L'ordre du jour, tel qu'adopté par le T-PD et la liste des participants font l'objet des annexes I et II.

Le T-PD:

1. prend note des informations présentées par M. Jan Kleijssen, Directeur de la société de l'information et de la lutte contre la criminalité, DGI, sur la modernisation de la Convention 108, les développements majeurs intervenus dans le domaine de la protection des données depuis la 27<sup>ème</sup> réunion plénière (29 novembre-2 décembre 2011) et sur les changements opérés au sein du Secrétariat du Comité consultatif.

2. fait une deuxième lecture des **propositions de modification de la Convention 108** remaniées par son Bureau suite à la dernière réunion Plénière et aux consultations menées et décide de charger son Bureau de finaliser ces propositions à la lumière des échanges et commentaires formulés, en vue de leur examen lors de la 29<sup>ème</sup> réunion plénière (27 au 30 novembre 2012) ;

3..prend note du travail en cours au sein de son Bureau visant à présenter un projet révisé de la **Recommandation (89)2** sur la protection des données à caractère personnel utilisées à des fins d'**emploi** d'ici la fin de l'année;

4..invite l'expert-scientifique M. Joseph Cannataci à finaliser son rapport relatif à la mise en œuvre de la **Recommandation (87)15** visant à réglementer l'utilisation de données à caractère personnel dans le secteur de la **police** à temps afin d'en permettre l'examen lors de la 29<sup>ème</sup> réunion plénière ;

5.prend note des informations présentées au sujet de la **Journée de la protection des données** 2012 ainsi que des initiatives relatives à l'édition 2013, et des activités et **développements majeurs intervenus** dans le domaine de la protection des données depuis sa dernière réunion Plénière, invitant sur ce dernier point son Bureau à examiner l'opportunité d'identifier un thème spécifique d'échanges d'informations pour les prochaines réunions plénières ;

6.prend note des informations présentées dans le cadre de sa **coopération avec d'autres instances** et institutions **du Conseil de l'Europe** et notamment des travaux menés par le Bureau du Commissaire aux droits de l'Homme et en matière de convention sportives, qui pourraient nécessiter une nouvelle coopération ;

7.prend note des informations présentées dans le cadre de l'**état des signatures, des ratifications et des adhésions** se félicitant de la venue d'une 44<sup>ème</sup> Partie (Arménie) à la Convention ;

8.confirme les axes de son **programme de travail** pour 2012 et 2013 et charge son Bureau de veiller à sa mise en œuvre ainsi que d'examiner les pistes actions ultérieures;

9.adopte le texte de l'**avis sur le projet de déclaration** du Comité des Ministres sur les risques du suivi numérique et des autres technologies de surveillance pour les droits fondamentaux et charge le Secrétariat de le transmettre au Comité Directeur sur les Médias et la Société de l'Information (CDMSI) dans le délai imparti ;

10.examine les projets **d'avis sur la proposition de Règlement** du Parlement Européen et du Conseil relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation des données et **sur la proposition de Directive** du Parlement européen et du Conseil relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel pour les autorités compétentes à des fins de prévention et de détection des infractions pénales, d'enquêtes et de poursuites en la matière ou d'exécution de sanctions pénales, et à la libre circulation des données et, sous réserve de la confirmation formelle de la demande d'avis, charge son Secrétariat de les revoir ;

11.prend note des informations présentées par **les observateurs** et **par le Commissaire à la protection des données** du Conseil de l'Europe et souligne la nécessité pour le Conseil de l'Europe d'aligner sa réglementation interne sur les standards qu'il promeut en la matière;

12.prend note de l'intervention de M. Luiz Costa sur la **protection des données au Brésil** ;

13.charge son Secrétariat de se mettre en rapport avec chaque délégation afin de permettre la mise à jour des **informations nationales sur le site internet** ainsi que celles relatives aux points de contacts, prenant également note de l'invitation faite par le représentant de l'OCDE de partager ces informations ;

14.élit M. Walter (Suisse) en qualité de président pour un nouveau mandat, Mme Štěpánková (République tchèque), en qualité de 1<sup>ère</sup> Vice-Présidente, et Mme Catherine Pozzo di Borgo (France), en qualité de 2<sup>ème</sup> Vice-Présidente, également pour un nouveau mandat, ainsi que les quatre membres du Bureau suivants : M. Lommel (Luxembourg), Mme Pierucci (Italie), M. Puente Escobar (Espagne) et Mme Ruzic (Serbie).

15.prend note des dates de la 29<sup>ème</sup> réunion plénière (27-30 novembre 2012, à Strasbourg), ainsi que de celle du Bureau (27-28 septembre 2012 à Strasbourg).

**ANNEXE I**

**LISTE DES PARTICIPANTS**



Strasbourg, le 22 juin 2012

T-PD (2012) LP

**CONSULTATIVE COMMITTEE OF THE CONVENTION FOR THE PROTECTION OF  
INDIVIDUALS WITH REGARD TO AUTOMATIC PROCESSING OF PERSONAL DATA  
[ETS 108]**

**COMITE CONSULTATIF DE LA CONVENTION POUR LA PROTECTION DES  
PERSONNES A L'EGARD DU TRAITEMENT AUTOMATISE DES DONNEES A  
CARACTERE PERSONNEL [STE 108]  
(T-PD)**

28<sup>th</sup> meeting / 28<sup>ème</sup> réunion  
Strasbourg, 19 – 22 juin/June 2012  
Palais – salle 2

**LIST OF PARTICIPANTS / LISTE DES PARTICIPANTS**

**MEMBERS OF THE T-PD/MEMBRES DU T-PD**

**ALBANIA / ALBANIE**

Flora Çabej Pogaçe, Albanian Commissioner for Personal Data Protection, Rruga Abdi Toptani, Ish godina e Ministrise te Transporteve dhe Telekomunikacionit, Kati i dyte, Tirana

Elka Dafa, Expert of Legal Procedural and Foreign Relations Department, Rruga Abdi Toptani, Nr. 4, Kati i II-te, Tirana

**ANDORRA / ANDORRE**

Joan Crespo Piedra, Cap de l'Agencia, Agencia Andorrana de Protecció de Dades, Personal - Prat de la creu, 59-65 – AD Andorra la Vella – Principat d'Andorra

Anna Cadena, Inspector, Agència Andorrana de Protecció de Dades Personals, Prat de la creu, 59-65 – AD Andorra la Vella – Principat d'Andorra

---

**AUSTRIA / AUTRICHE**

Matthias Schmidl, Knowledge officer, Bundeskanzleramt, Verfassungsdienst, Ballhausplatz 2, 1014 Wien

---

**AZERBAIJAN / AZERBAÏDJAN**

Asgar Hajiyev, Legal assistant of the Ministry of National Security of the Republic of Azerbaijan, Baku, 2, Parliament avenue

---

**BELGIUM / BELGIQUE**

Joëlle Jouret, SPF Justice, Direction générale de la législation et des libertés et droits fondamentaux, Service des droits de l'homme, Cellule vie privée, 115 boulevard de Waterloo, 1000 Bruxelles

Valérie Verbruggen, Conseiller Juridique, Commission de la protection de la vie privée, Rue Haute 139, 1000 Bruxelles

---

**BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE HERZEGOVINE**

Vesna Pehar, Assistant Director, Department for International Cooperation and Public Relations, Personal data protection Agency, Vilsonovo setaliste 10, 71000 Sarajevo

---

**BULGARIA / BULGARIE (Apologised / excusé)**

---

**CROATIA / CROATIE**

Patricio Marcos Petrić, Croatian Agency for Protection of Personal Data, Martićeva 14, HR -10 000 Zagreb

Dubravko Bilić, Croatian Agency for Protection of Personal Data, Martićeva 14, 10 000 Zagreb

---

**CYPRUS / CHYPRE**

Maria Michaelidou, Data Protection Officer, Office of the Commissioner for Personal Data Protection, P.O. Box 23378, 1682 Nicosia

---

**CZECH REPUBLIC / RÉPUBLIQUE TCHÈQUE**

Hana Štěpánková, Head of the Press Department, Spokeswoman, Office for Personal Data Protection, Pplk.Sochora 27, 170 00 Prague 7

---

**DENMARK / DANEMARK**

Jens Teilberg Søndergaard, Head of Constitutional Law Division, Ministry of Justice, Statsretskontoret, Slotsholmsgade 10, 1216 København K

---

**ESTONIA / ESTONIE**

Kaja Puusepp, Supervision Director, Estonian Data Protection Inspectorate, Väike-Amerika 19, 10129 Tallinn

**FINLAND / FINLANDE**

---

Leena Vettenranta, Senior Specialist (Data Protection), Ministry of Justice, PO Box 25, FI-00023

**FRANCE**

---

Catherine Pozzo di Borgo, Commissaire du Gouvernement adjoint auprès de la CNIL, Services du Premier Ministre, 66 rue de Bellechasse 75007 Paris

**GEORGIA / GEORGIE**

---

Nino Sarishvili, Head of Research and Analysis Unit, Analytical Department, Ministry of Justice, 24 Gorgasali Str., 0133 Tbilisi

**GERMANY / ALLEMAGNE**

---

Claudia Thomas, Desk Officer Data Protection Unit, Bundesministerium des Innern, Ref. V II fehrbelliner Platz 3 – 10707 Berlin

**GREECE / GRECE**

---

Athanasia Vasilopoulou, Public Official Directorate, General of Legislative Coordination and of Special International Legal Relations, Directorate of Legislative Coordination and of Special International Legal Relations, Dept. of EU Matters, Hellenic Ministry of Justice, Transparency & Human Rights, 96 Messogion Av., 115 27, Athens

**HUNGARY / HONGRIE**

---

Dr Attila Péterfalvi, President, National Authority for the Data Protection and Freedom of Information, H-1125 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 22/C

Dr Julia Sziklay, Head of Department for International Affairs and Public Relations, National Authority for Data Protection and Freedom of Information, H-1125 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 22/C

**ICELAND / ISLANDE (Apologised / excusé)**

---

**IRELAND / IRLANDE**

---

Noreen Walsh, Civil Law Reform Division, Department of Justice, Equality and Law Reform, Bishop's Square, Redmond's Hill, Dublin 2

**ITALY / ITALIE**

---

Mario Guglielmetti, Service for EU and International Matters, Garante per la protezione dei dati personali, Piazza di Monte Citorio, 121, 00185 Roma

**LATVIA / LETTONIE (Apologised / excusé)**

---

**LIECHTENSTEIN**

---

Philipp Mittelberger, Datenschutzbeauftragter, Stabsstelle für Datenschutz (Data Protection Office), Haus Wille, Kirchstrasse 8, 9490 Vaduz

**LITHUANIA / LITUANIE**

---

Rita Vaitkevičienė, Deputy Director, State Data Protection Inspectorate, A. Juozapavičiaus str. 6, Slucko str. 2, 09310 Vilnius

**LUXEMBOURG**

---

Gérard Lommel, Président de la Commission Nationale pour la protection des données, 41 rue de la Gare, 1611 Luxembourg

**MALTA / MALTE**

---

Ingrid Camilleri B.A., Head of Legal Unit, Office of the Data Protection Commissioner, 2 Airwars House, High Street Sliema SLM 16

**MONACO**

---

Isabelle Rouanet-Passeron, Conseiller Technique, Département de l'Équipement, de l'Environnement et de l'Urbanisme, 98000 Monaco

**MONTENEGRO**

---

Radenko Lacmanovic, Council member of Data Protection Agency of Montenegro, Kralja Nikole 2, Podgorica

Bojana Lakovic, personal assistant, Nikole Kovacevica 8, Podgorica

**NETHERLANDS / PAYS-BAS**

---

Lotte Valkenburg, Ministry of Security and Justice, Legislation Department, PO Box 20301 – The Hague

**NORWAY / NORVEGE (Apologised / excusé)**

---

**POLAND / POLOGNE**

---

Wojciech Rafal Wiewiorowski, Inspector General for Personal Data Protection, Social Education and International Cooperation, Bureau of the Inspector General for Personal Data Protection, ul. Stawki 2, 00-193 Warsaw

**PORTUGAL**

---

João Pedro Cabral, Legal Adviser, Directorate General of Justice Policy, Ministry of Justice, Avenida D. João II, n.º1.08.01 E, Torre H, Pisos 2/3, 1990-097 Lisboa

**REPULBIC OF MOLDOVA / REPUBLIQUE DE MOLDOVA**

---

Nicolae Lungu, Head of the Legal Affairs Division and Public Relation for the National Center for the Data Protection, MD-2012 Chisinau

**ROMANIA / ROUMANIE**

---

Georgeta Basarabescu, President of the National Supervisory Authority for Personal Data Processing, Olari street no. 32 2nd district, Bucharest 024057

Alina Savoiu, Autoritatea Nationala de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal, 28-30, Magheru Street 1'nd District Bucharest

---

**SERBIA / SERBIE**

---

Nevena Ruzic, Commissioner for Information of Public Importance and Personal Data Protection, Head of the Office, 42 Svetozara Markovica, 11000 Belgrade

**SLOVAK REPUBLIC / RÉPUBLIQUE SLOVAQUE**

---

Veronika Žuffová–Kunčová, State Counselor, Foreign Relations Department, Personal Data Protection Office of the SR, Odborárske námestie 3, 817 60 Bratislava 15

**SLOVENIA / SLOVENIE**

---

Marijan Conc, State Supervisor for personal data, Information Commissioner Office, Vosnjakova 1, p.p. 78, 1001 Ljubljana

**SPAIN / ESPAGNE**

---

Agustín Puente Escobar, Director, Agencia Española De Protección De Datos, State Attorney -Head of the Legal department, C/Jorge Juan, 6, 28001 Madrid

**SWEDEN / SUEDE**

---

David Törngren, Legal Adviser, Ministry of Justice, 10333 Stockholm

**SWITZERLAND / SUISSE**

---

Jean-Philippe Walter, [Chair of the T-PD], Office du Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT), Chancellerie fédérale, Feldeggweg 1, 3003 Berne

**“THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA” / « L’EX-RÉPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE MACÉDOINE »**

---

Dimitar Gjeorgjievski, Director of the Directorate for Personal Data Protection of the Republic of Macedonia, Street Samoilova 10, 1000 Skopje

**UKRAINE**

---

Olena Zerkal, Director of Department for Interaction with Government Authorities, Ministry of Justice of Ukraine, Kyiv

**UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI**

---

John Bowman, Head of EU Data Protection Policy, Ministry of Justice, 102 Petty France, London SW1H 9AJ

**OBSERVERS/OBSERVATEURS**

**RUSSIAN FEDERATION / FÉDÉRATION DE RUSSIE**

---

Andrei Fedosenko, Leading Counselor of the Office of the State Duma Committee on Constitutional Legislation and State Building

Konstantin Kosorukov, Deputy to the Permanent Representative, 75, allée de la Robertsau, F-67000 Strasbourg



Igor Nikonov, Deputy Head of Section on Development of Information Society, Department of Creation and Development of Information Society, Ministry of Communication and Mass Communications of the Russian Federation

Dmitry Vyatkin, Deputy Chairman of the State Duma Committee on Constitutional Legislation and State Building

---

**TURKEY / TURQUIE**

Mesut Uzuntok, Judge, Ph. D. / Directorate General for Laws - Ministry of Justice of the Republic of Turkey

İzzettin Üşümez, Judge / Directorate General for International Law and Foreign Relations - Ministry of Justice of the Republic of Turkey

---

**USA / ETATS-UNIS (Apologised / excusé)**

---

**ASSOCIATION EUROPEENNE POUR LA DEFENSE DES DROITS DE L'HOMME / EUROPEAN ASSOCIATION FOR THE DEFENSE OF HUMAN RIGHTS (AEDH)**

Marise Artiguelong, Déléguée, AEDH, Rue de la Caserne 33 – 1000 Brussels, Belgium

---

**FRENCH-SPEAKING ASSOCIATION OF PERSONAL DATA PROTECTION AUTHORITIES / ASSOCIATION FRANCOPHONE DES AUTORITÉS DE PROTECTION DES DONNÉES PERSONNELLES (AFAPDP)**

Floriane Leclercq, Chargée de mission, Commission nationale de l'informatique et des libertés, 8 rue Vivienne - CS 30223 - 75083 PARIS Cedex 08

---

**INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE (ICC) / CHAMBRE DE COMMERCE INTERNATIONALE (CCI)**

Christopher Kuner, Centre for European Legal Studies, University of Cambridge

---

**INTERNATIONAL CONFERENCE OF DATA PROTECTION AND PRIVACY COMMISSIONERS / CONFERENCE INTERNATIONALE DES COMMISSAIRES A LA PROTECTION DES DONNEES ET DE LA VIE PRIVEE**

Anton Battesti, Chargé des relations institutionnelles, Service des affaires européennes et internationales, Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés, 8 rue Vivienne - CS 30223 - 75083 PARIS Cedex 08

---

**IBERO-AMERICAN DATA PROTECTION NETWORK / RESEAU IBERO-AMERICAIN DE PROTECTION DES DONNEES**

Arturo Ríos Camarena, Director of International Affairs for Data Protection, Federal Institute for Access to Information and Data protection (IFAI), Av. México 151. Col. Del Carmen Coyoacán, C.P. 04100, Delegación Coyoacán, México, D.F.

---

**EUROPEAN UNION / UNION EUROPEENNE**

Laura Corrado, Deputy Head of Unit, Unit C.3 - Data protection, European Commission, DG Justice, Office: MO 59 - 2/24, B -1049 Brussels, Belgium

Katerina Dimitrakopoulou, Policy Officer, European Commission, DG Justice, Unit C3 - Data Protection, Directorate C: Fundamental Rights and Union Citizenship, MO59 02/41, B-1049 Brussels/Belgium

Luisella Pavan-Woolfe – Head of the European Union Delegation to the Council of Europe, 18, Boulevard de l'Orangerie, Strasbourg

Luis Tarín Martín, Deputy to the Head of Delegation, Delegation of the European Union to the Council of Europe, 18 Boulevard de l'Orangerie, Strasbourg

Daniel Toda Castán, Delegation of the European Union to the Council of Europe, European Union Delegation to the Council of Europe, 18 Boulevard de l'Orangerie, F-67000, Strasbourg

Guy Stessens, Council of the European Union, General Secretariat - DG D 2B, Judicial co-operation in criminal matters, Office 20 MN 37, Wetstraat 175, B-1048 Brussels

**EUROPEAN DATA PROTECTION SUPERVISOR / LE CONTRÔLEUR EUROPEEN DE LA PROTECTION DES DONNÉES**

---

Jaroslav Lotarski, Administrator/Legal Officer, Office of the European Data Protection Supervisor (EDPS) / Bureau du Contrôleur Européen de la Protection des Données (CEPD), rue Wiertz 60 – 1047 Brussels, Belgium

Anne-Christine Lacoste, Conseil juridique – Coordinateur, Office of the European Data Protection Supervisor (EDPS) / Bureau du Contrôleur Européen de la Protection des Données (CEPD), rue Wiertz 60 - MO 63, B-1047 Brussels, (Office: Rue Montoyer 63, 6th floor)

**INTERPOL (Apologised / Excusé)**

---

**ORGANISATION FOR ECONOMIC CO-OPERATION AND DEVELOPMENT (OECD) / ORGANISATION DE COOPERATION ET DE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE (OCDE)**

---

Michael Donohue, Senior Policy Analyst, Division Information, Informatique et Communications, 2, rue André-Pascal 75775 PARIS Cedex 16

---

**OTHER PARTICIPANTS / AUTRES PARTICIPANTS**

**COUNCIL OF EUROPE DATA PROTECTION COMMISSIONER**

---

Eva Souhrada-Kirchmayer, Hohenstaufengasse 3, 1010 Wien, Austria

---

## **EXPERTS SCIENTIFIQUES/SCIENTIFIC EXPERTS**

Marie Georges, Consultante, 58 rue de Rochechouart, 75009 Paris, France

Jean-Philippe Moïny, Chercheur au CRIDS (Centre de Recherches Informatique, Droit et Société), Doctorant FNRS, Facultés Universitaires Notre-Dame de la Paix (FUNDP), Rempart de la Vierge n°5, 5B-5000 Namur, Belgique

Luiz Costa, Faculté de droit, CRIDS, Rempart de la Vierge, 5, 5000 Namur (Belgique)

## **COUNCIL OF EUROPE BODIES / ORGANES DU CONSEIL DE L'EUROPE**

### **The European Committee on Legal Co-operation / Le Comité européen de coopération juridique (CDCJ)**

Diana Scobioală, Chef de la Direction Générale des relations internationales et intégration européenne, Ministère de la Justice, 31 August 1989 str. No 82, MD - 2012 Chisinau

## **SECRETARIAT**

### **DG I – HUMAN RIGHTS AND RULE OF LAW / DG I - DROITS DE L'HOMME ET ÉTAT DE DROIT**

### **Information Society and Action against Crime Directorate / Direction de la Société de l'Information et de la lutte contre la criminalité**

Jan Kleijssen, Director/Directeur

### **Media, Information Society, Data Protection and Cybercrime Department / Service des médias, de la société de l'information, de la protection des données et de la cybercriminalité**

Jan Malinowski, Head of Media, Information Society, Data Protection and Cybercrime Department

### **• Data Protection and Cybercrime Division / Division de la protection des données et cybercriminalité**

Alexander Seger, Head of Division/ Chef de Division

Sophie Kwasny, Secretary of the TPD / Secrétaire du T-PD

Nicolas Wevelsiep, Programme officer / Gestionnaire de programmes

Szilvia Simond, Assistant / Assistante

**Office of the Commissioner for Human Rights / Bureau du Commissaire aux Droits de l'Homme**

Victor Munteanu, Adviser to the Commissioner for Human Rights

**Sport Conventions Divisions / Division des conventions du sport**

Pierre Masson, Head of Sport Conventions Division / Chef de Division des conventions du sport

Liene Kozlovska

**INTERPRETERS/INTERPRETES**

Alison Smith  
Derrick Worsdale  
Christine Trapp

**ANNEXE II**  
**ORDRE DU JOUR**



COUNCIL OF EUROPE    CONSEIL DE L'EUROPE

Strasbourg, le 15 juin 2012

T-PD 28 (2012) OJ\_fr

**COMITÉ CONSULTATIF DE LA CONVENTION POUR LA PROTECTION DES  
PERSONNES À L'ÉGARD DU TRAITEMENT AUTOMATISÉ DES DONNÉES À  
CARACTÈRE PERSONNEL [STE n° 108]  
(T-PD)**

28<sup>ème</sup> réunion plénière

**Du 19 juin 2012 – 9h30  
au 22 juin 2012 – 17h00**

Strasbourg, Palais, salle 2

**ORDRE DU JOUR**

**I. OUVERTURE DE LA REUNION**

**II. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**III. COMMUNICATION DU SECRETARIAT**

M. JAN KLEIJSSSEN, DIRECTEUR, SOCIETE DE L'INFORMATION ET LUTTE CONTRE LA  
CRIMINALITE

- [T-PD \(2011\) RAP27 Abr](#)

Rapport abrégé de la 27<sup>ème</sup> réunion plénière du T-PD  
(29 novembre –2 décembre 2011)

- [T-PD-BUR \(2012\) RAP26](#) Rapport de la 26<sup>ème</sup> réunion du Bureau du T-PD (6-8 février 2012)
- [T-PD-BUR \(2012\) RAP27](#) Rapport de la 27<sup>ème</sup> réunion du Bureau du T-PD (16-18 avril 2012)
- [T-PD\(2012\)Règl](#) Règlement intérieur du T-PD

#### IV. MODERNISATION DE LA CONVENTION 108

Action requise: Le T-PD examinera en deuxième lecture les propositions de modernisation de la Convention 108 en vue de leur approbation et transmission au Comité des Ministres.

- [T-PD\(2012\)04Mos](#) Document final sur la modernisation de la Convention 108 (disponible après réception des réponses des délégations)
- [T-PD-BUR\(2012\)01Rev2](#) Modernisation de la Convention 108 : nouvelles propositions
- [T-PD-BUR\(2012\)03Mos](#) Compilation des commentaires sur la modernisation de la Convention 108
- [T-PD-BUR\(2012\)01Rev](#) Modernisation de la Convention 108 : nouvelles propositions
- [T-PD-BUR\(2011\)01mosRev6](#) « Consultation relative à la modernisation de la Convention 108 : résultats »
- [T-PD-BUR\(2010\)09](#) Rapport sur les lacunes de la Convention pour la protection des personnes à l'égard du traitement automatisé des données à caractère personnel (STE n° 108) face aux développements technologiques
- [T-PD-BUR\(2010\)13rev](#) Rapport sur les modalités et les mécanismes d'évaluation de la mise en œuvre de la Convention pour la protection des personnes à l'égard du traitement automatisé des données à caractère personnel (STE n° 108) et de son Protocole additionnel
- [T-PD-BUR\(2011\)15](#) Modalités d'amendement des traités du Conseil de l'Europe

- [T-PD-BUR\(2011\)25](#) Commentaires du Secrétariat sur le renforcement du mécanisme de suivi de la Convention

- Mme Cécile de Terwangne, Professeur à la Faculté de Droit, Directrice de recherche au CRIDS (Centre de Recherches Informatique, Droit et Société), Université de Namur (FUNDP)
- M. Jean-Philippe Moïny, Chercheur au CRIDS, Université de Namur (FUNDP)
- Mme Marie Georges, Expert scientifique : modalités et mécanismes d'évaluation de la mise en œuvre de la Convention 108

#### V. PROTECTION DES DONNEES UTILISEES A DES FINS D'EMPLOI

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées sur les travaux de révision de la Recommandation de 1989.

- [T-PD-BUR\(2010\)11FIN](#) Étude sur la recommandation (89)2 sur la protection des données à caractère personnel utilisées à des fins d'emploi – propositions de révision de la recommandation ci-mentionnée par Giovanni Buttarelli.
- [Recommandation \(89\)2](#)

#### VI. PROTECTION DES DONNEES ET POLICE

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées par le Secrétariat.

- [Recommandation \(87\)15](#) du Comité des Ministres aux Etats membres visant à réglementer l'utilisation de données à caractère personnel dans le secteur de la police  
« Recommandation (87) 15 – vingt-cinq ans après : rapport préliminaire »  
**(accès restreint)**

#### VII. VUE D'ENSEMBLE SUR LES ACTIVITES EN MATIERE DE PROTECTION DES DONNEES DEPUIS LA DERNIERE REUNION PLENIERE

Action requise : Le Comité prendra note de la participation des membres du T-PD et du Secrétariat à divers événements et des informations présentées.

- [T-PD-BUR\(2012\)02Mos](#) Compilation des rapports des représentants du T-PD aux travaux d'autres comités et fora ainsi qu'à des événements et conférences

#### EVENEMENTS/CONFERENCES 2012

- WASHINGTON – **CONFERENCE UE** – 19 MARS
- LUXEMBOURG – **CONFERENCE EUROPEENNE SUR LA VIE PRIVEE ET LA PROTECTION DES DONNEES** (3 - 4 MAI)

- SKOPJE – **CONFERENCE INTERNATIONALE** (30 - 31 MAI)
- STOCKHOLM – **EURODIG** (14 - 15 JUIN)
- STRASBOURG – **CONFERENCE OCTOPUS** (6-8 JUIN)

A VENIR

- PUNTA DEL ESTE – **34EME CONFERENCE INTERNATIONALE DES COMMISSAIRES A LA VIE PRIVEE ET A LA PROTECTION DES DONNEES** (23 - 26 OCTOBRE)
- BAKU – **FORUM SUR LA GOUVERNANCE DE L'INTERNET (IGF)** (6 - 9 NOVEMBRE)

**VIII. JOURNEE DE PROTECTION DES DONNEES**

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées.

- [DPD \(2012\) Compilation](#) Compilation des formulaires de participation sur la journée de la protection des données 2012
- [T-PD-BUR\(2012\)02Mos](#) Compilation des rapports des représentants du T-PD aux travaux d'autres comités et fora ainsi qu'à des évènements et conférences

**IX. DEVELOPPEMENTS MAJEURS INTERVENUS DANS LE DOMAINE DE LA PROTECTION DES DONNEES DEPUIS LA 27EME REUNION DU T-PD (29 NOV.-2 DEC. 2011)**

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées et aura un échange de vues sur ces points.

- [T-PD\(2012\)02Mos](#)  
[T-PD\(2012\)02Mos Add](#) Information sur les développements récents intervenus dans le domaine de la protection des données au niveau national
- [Focus international Analyse sommaire de la Protection des données au Brésil par Luiz Costa](#) Le Brésil  
(anglais seulement)

**X. PROGRAMME DE TRAVAIL**

- [T-PD \(2012\)WP](#) Programme de travail du T-PD pour 2012 et 2013

**XI. COOPERATION AVEC D'AUTRES INSTANCES DU CONSEIL DE L'EUROPE**

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées.

- Comité Directeur sur les Médias et la Société de l'Information (CDMSI)
- Comité Européen sur la Coopération Juridique (CDCJ)
- Assemblée Parlementaire du Conseil de l'Europe (APCE)



- Accord partiel Élargi sur le Sport (APES) – Division des Conventions du Sport  
Lien au document « [Data Protection issues in anti-doping](#) »  
**(anglais seulement)**
- Comité de Bioéthique (DH-Bio)

## XII. Avis

Action requise : Le Comité prendra notes des avis finalisés et examinera les projets d'avis soumis.

- [T-PD\(2012\)01](#)                      Compilation des avis
- Projet d'avis sur la proposition de Règlement du Parlement Européen et du Conseil relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données.
- Projet d'avis sur la proposition de Directive du Parlement Européen et du Conseil relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel par les autorités compétentes à des fins de prévention et de détection des infractions pénales, d'enquêtes et de poursuites en la matière ou d'exécution de sanctions pénales, et à la libre circulation des données.
- Projet d'avis sur le projet de déclaration du Comité des Ministres sur les risques du suivi numérique et des autres technologies de surveillance pour les droits fondamentaux.  
[Lien au Projet de déclaration](#)
- Consultation sur l' « [Internet des objets](#) »

## XIII. ÉTAT DES SIGNATURES, RATIFICATIONS ET ADHESIONS

Action requise : le Comité prendra note des informations présentées.

- [Tableau récapitulatif Convention 108](#)
- [Tableau récapitulatif Protocole additionnel](#)

## XIV. OBSERVATEURS

Action requise : il sera pris note des informations présentées par les observateurs.

## XV. COMMISSAIRE A LA PROTECTION DES DONNEES

Action requise : Le Comité prendra note des informations présentées.

- Règlement du Secrétaire Général

**XVI. POINTS DE CONTACT ET INFORMATION NATIONALE**

**XVII. PROCHAINES REUNIONS**

Action requise : le Comité prendra note des propositions de dates pour les prochaines réunions du Bureau du T-PD et pour la réunion plénière de 2013

**XVIII. ÉLECTIONS**

- [T-PD\(2012\)03](#) Note concernant les élections au T-PD

**XIX. DIVERS**

- Commission Internationale de l'Etat Civil